



الجمعية الولائية للمحافظة على البيئة و ترقية التنمية المستدامة

Préservation de l'Environnement et Promotion du Développement Durable (PEP2D)



ندوة وطنية حول

التراث الغابي في الجزائر: حمايته وتعزيزه وترميمه وتوسيعه

**CONFÉRENCE NATIONALE SUR  
LE PATRIMOINE FORESTIER ALGÉRIEN :  
PROTECTION, VALORISATION, RESTAURATION ET EXTENSION**

خنشلة في 20 و 21 مارس 2022  
**KHENCHELA LES 20 & 21 MARS 2022**

الطبعة الأولى : خنشلة عاصمة النهضة الغابية  
1<sup>ère</sup> Edition : KHENCHELA, CAPITALE DU PROGRÈS FORESTIER  
**1st Edition : KHENCHELA, CAPITAL OF FOREST PROGRESS**

THEMATIQUES DE LA CONFERENCE

Conférences,  
Ateliers,  
Posters,  
Activités  
Culturelles...



Sensibilisation et information  
Propositions d'amélioration  
Méthodes et techniques de Management et de Gouvernance  
Axes de recherche scientifiques...

Distanciel



# الجمعية الولائية للمحافظة على البيئة و ترقية التنمية المستدامة

Préservation de l'Environnement et Promotion du Développement Durable (PEP2D)



## Dimanche 20 mars 2022 (Matinée)

Heure	Activités	Auteur	Durée
08h30-09h00	Accueil des participants	/	/
09h00-09h50	Allocutions du Comité d'Honneur et de M. le Wali	/	50mn
09h50-10h10	CEREMONIE DE SIGNATURE DES CONVENTIONS ENTRE PEP2D D'UNE PART ET UAL & ENSF D'AUTRE PART حفل توقيع الاتفاقيات بين الجمعية الولائية للمحافظة على البيئة و ترقية التنمية والمدرسة الوطنية العليا المستدامة من جهة و جامعة الشهيد عباس لغرور للغابات من جهة أخرى	-Dr. SAHRAOUI Zoubir, Président PEP2D ; -Pr. CHALA Abdelouahed, Recteur UAL Khenchela ; -Pr. BELHADJ Ghania, Directrice ENSF-Khenchela	20mn
<b>CONFERENCES EN SESSION PLENIERE</b>			
<b>AXE1 : PATRIMOINE FORESTIER NATIONAL ET CADRES JURIDIQUES ET INSTITUTIONNELS : Vers une gestion responsable et durable des forêts algériennes التراث الوطني للغابات والأطر القانونية والمؤسسية : نحو إدارة مسؤولة ومستدامة للغابات الجزائرية</b>			
10h10-10h40	<b>Un regard rétrospectif de la forêt Algérienne à la veille du 60<sup>ème</sup> anniversaire de l'indépendance</b> - نظرة استعادية للغابة الجزائرية عشية الذكرى الستين للاستقلال • <i>Les forêts algériennes à travers les âges depuis la préhistoire</i> <b>Histoire de la Forêt Algérienne - "avant et après l'indépendance"</b> - تاريخ الغابة الجزائرية : ما قبل الاستقلال وما بعده • <i>Voyage dans le temps et dans l'espace à travers les arbres et les hommes</i> • <i>FOCUS sur la région de Khenchela depuis 2000 ans</i>	-M. Messaoud KADJOUF (Ancien Professeur des Collèges et lycées) soutenu par une projection dessins animés sur l'histoire (Photoshop) -M. BRIKI Athmane (Conservateur principal des forêts, ex -chef service protection de la flore et de la faune - conservation des forêts de la wilaya de Batna, Enseignant associé à l'université de Batna- ex-directeur de l'Ecole nationale des forêts -Batna-Algérie-)	30mn
10h40-11h00	<b>Inventaire Forestier National (IFN) : état des forêts algériennes : FOCUS sur la wilaya de Khenchela</b> الجرد الوطني للغابات : حالة الغابات الجزائرية ➤ Répartition spatio-temporelle des forêts, ➤ Occupation des terres forestières par types de formations, ➤ Superficie des principales essences forestières, ➤ Etat des lieux sur l'Existant : (Comment et où sont elles implantées nos forêts : cartographie et SIG), ➤ Potentialités économiques des forêts (Bois et PFNL) : valeur des forêts algériennes, ➤ Facteurs de dégradation des forêts algériennes (Maladies, incendies, facteurs anthropiques, ... ), ➤ Diagnostic des principales contraintes pesant sur les écosystèmes forestiers, particulièrement ceux de montagne.	<b>M. NAIT IKENE Mouloud (DGF)</b> , Sous-directeur des aménagements et inventaires forestiers	20mn
11h00-11h20	<b>Les textes régissant le domaine des forêts</b> النصوص المنظمة لقطاع الغابات Le corpus juridique ne cesse de s'étoffer sur la question de la Gestion du Patrimoine Forestier. Cette intervention fera le point sur ce qui est acté et ce qui est encore en discussion. Est-il possible d'écrire une feuille de route claire pour la Forêt de demain, à partir de ces différents textes ? ➤ Relater la situation administrative des services des forêts et les textes réglementaires qui les régissent : étudier ce dispositif en faisant ressortir les points forts et les points faibles (textes	<b>M. Abdelkader YETTOU</b> , Ex- Directeur Général des Forêts	20mn



# الجمعية الولائية للمحافظة على البيئة و ترقية التنمية المستدامة

Préservation de l'Environnement et Promotion du Développement Durable (PEP2D)



	<p>obsolètes, loi de 84/12 du 17 juin 1984 relative au Régime Général des Forêts, domaine public exclusif, services des forêts, ... ) ;</p> <ul style="list-style-type: none"><li>➤ Historique des différentes tutelles sous lesquelles ont été mises les services des forêts, depuis la période coloniale jusqu'à nos jours ;</li><li>➤ Leurs impacts sur le fonctionnement selon les politiques adoptées durant ces décennies.</li></ul>		
11h20-11h50	<p><b>Evolution de la codification forestière en Algérie : un processus pour manager un espace naturel utile et précieux.</b> تطور التقنين الغابي في الجزائر: مسار طويل لتأطير فضاء طبيعي نافع ونفيس.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Objectif recherché : améliorer le dispositif juridique et protéger le patrimoine forestier par des lois et textes appropriées et actualisées répondant aux exigences actuelles ;</li><li>• La Relation "forêt-population" doit être éclairée par des textes réglementaires et on aura le courage d'évoquer ce qu'on a comme dispositifs tels que le droit d'usage, la concession, ... et leurs impacts sur la population riveraine, le citoyen, la société civile, ... ;</li><li>• Il va falloir réviser et ratifier les référentiels règlementaires et législatifs qui régissent le domaine des activités forestières (La nécessité d'une nouvelle loi) ;</li><li>• Introduire/privilégier le partenariat privé dans le domaine forestier pour jouer un rôle actif (Propriété, investissement, exploitation ... ) ;</li><li>• Former les citoyens en introduisant dans les programmes scolaires et les manuels, le respect de la nature et de la forêt...</li></ul>	<p><b>Dr. Nasr-Eddine HENOUNI,</b> Université Saad Dahlab Blida1</p>	30mn
<b>Pause Café : 15mn</b>			
<b>AXE2 : PATRIMOINE FORESTIER NATIONAL ENTRE LE DEVELOPPEMENT LOCAL ET LE PARTENARIAT INTERNATIONAL</b> التراث الوطني للغابات بين التنمية المحلية والشراكة الدولية			
12h05-12h15	<p><b>L'Ecosystème forestier entre gestion Economique et gestion Ecologique</b> النظام البيئي للغابات بين الإدارة الاقتصادية والإدارة البيئية</p>	<p><b>M. ZOUAOUI Adelhamid,</b> Ex-Pr. à l'université Batna</p>	20mn
12h15-12h35	<p><b>Durabilité du patrimoine forestier : Principes et Exigences d'une forêt Modèle au 21<sup>ème</sup> Siècle</b></p>	<p><b>Dr. Stefano Berti,</b> Président de l'Association Foresta Modello delle Montagne Fiorentine et membre du Secrétariat du Réseau Méditerranéen</p>	20mn
12h35-12h55	<p><b>Projet du Barrage Vert : Bref Historique et perspectives</b> مشروع السد الأخضر: نبذة تاريخية واستشرافات</p> <ul style="list-style-type: none"><li>✓ Diagnostic sur le barrage vert du point de vue écologique et socio-économique</li><li>✓ Les causes de son abandon ;</li><li>✓ Problématique du barrage vert, est-elle socio-économique et réglementaire ? ;</li><li>✓ Possibilité de son éventuelle réhabilitation et extension avec une nouvelle vision écologique et socio-économique ;</li><li>✓ Faut-il créer une entité de gestion de ce projet (une unité de gestion qui assure la continuité du projet sous une nouvelle approche du projet ? ...La muraille verte en Afrique ...</li></ul>	<p><b>M. FENDOUCI mahmoud,</b> chargé du bureau barrage vert (DGF)</p>	20mn
12h35-13h15	<p><b>Le partenariat international : Réalité et Perspectives</b> الشراكة الدولية: الواقع والإستشرافات</p> <p>La place du secteur des forêts dans les accords internationaux :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>✓ L'adhésion(ratification) de l'Algérie aux conventions internationales ;</li></ul>	<p><b>Ghania BESSAH</b> Directrice d'Etudes chargée de la Coopération Internationale (DGF)</p>	20mn



# الجمعية الولائية للمحافظة على البيئة و ترقية التنمية المستدامة

Préservation de l'Environnement et Promotion du Développement Durable (PEP2D)



	✓ Quelles adaptations éventuelles doivent être apportées pour plus de cohérence avec les accords internationaux	<b>Philippe Tremblay</b> Analyste de politiques (PRPAP) Secrétariat du Réseau international de Forêts Modèles <b>(Ottawa, CANADA)</b>	<b>20mn</b>
<b>13h15-13h55</b>	-Débats sur les thèmes de la matinée et - Confirmation de l'inscription des participants aux ateliers	<b>Ouverts à tous les participants</b>	<b>40mn</b>
<b>14h00-15h00</b>	<b>Pause Déjeuner</b>		<b>60mn</b>

## Dimanche 20 mars 2022 (Après – midi)

Ateliers	3 Ateliers se déroulent en parallèle pendant 60mn	Durée	
<b>Atelier 1 :</b> -VERS UN MEILLEUR MANAGEMENT DES RISQUES FORESTIERS : نحو إدارة أفضل للمخاطر  -Animateur : <b>M. TEMMIM Kamel</b> -Rapporteur : <b>à définir</b>	<b>1- Aspects juridiques et institutionnels pour mieux manager les risques du secteur Forestier</b>	<b>Dr. Nasr-Eddine HENOUNI,</b> Université Saad Dahlab Blida1	/
	<b>2- Les parcs et leur rôle dans la maîtrise des Risques</b>	<b>M. LAABED Aissa,</b> Ex directeur du Parc national de BELEZMA Batna	
	<b>3- Le phénomène des incendies répétés :</b> causes, conséquences immédiates et différées, impact sur les grandes surfaces des écosystèmes et des territoires gérés et/ou habités, impacts sur les propriétaires et la population, facteurs naturels et anthropiques, risques météorologiques d'incendies de forêts, typologie des feux, modes de propagation, solutions, les actions de prévention et d'intervention et secours : moyens, dispositifs, ressources humaines, infrastructures... L'indemnisation... Gouvernance et Management du Risque Incendie.	<b>Monsef BENGHANEM</b> Universitaire et Ex Inspecteur de la Protection végétale	
	<b>4- Réduire le phénomène de carbonisation en milieu forestier</b> الحد من ظاهرة التفحيم في الوسط الغابي	<b>M. HJAB Abderraouf</b> Chercheur	
<b>Atelier 2 :</b> -VALORISATION DU PATRIMOINE FORESTIER NATIONAL ET ECONOMIE CIRCULAIRE تثمين التراث الغابي الوطني والاقتصاد الدائري  -Animateur : <b>Dr.Nasr-Eddine HENOUNI</b> -Rapporteur : <b>à définir</b>	<b>(En observant un espace forestier, on peut découvrir beaucoup de choses sur son potentiel :</b> Penser les forêts comme lieux de production et pas seulement comme espaces de protection ; relation entre le citoyen algérien et la forêt ; Droits et Obligations ; formation des agents forestiers ; La forêt source de matières premières, un espace de détente (éco-tourisme) et un espace d'expérimentation et de cultures (champignons)... Comment y associer les populations de proximité, quels produits du territoire valoriser, comment préserver la biodiversité et les équilibres écologiques... ? Réflexion sur les méthodes de conservation des écosystèmes forestiers en équilibre et de		



# الجمعية الولائية للمحافظة على البيئة و ترقية التنمية المستدامة

Préservation de l'Environnement et Promotion du Développement Durable (PEP2D)



	restauration des écosystèmes fragilisés (création des aires protégées, micro réserves pour les plantes...) : <b>1- Le caroubier en terres forestières de montagne : pour un développement économique, social et écologique</b> شجرة الخروب في الأراضي الغابية الجبلية: من أجل تنمية إقتصادية، إجتماعية وإيكولوجية	<b>M. SELKA Nassim</b> Entreprise BOUBLENZ <i>Carob cultivation</i>	
	2-	<b>M. ZOUAOUI Adelhamid, Ex-Pr. à l'université Batna</b>	
	3-Ecologie et société civile <b>البيئة والمجتمع المدني</b>	<b>M. BENSLIMANE Azedine</b> , Président de « Initiative Mila verte »	
<b>Atelier 3 :</b> <b>-LES ACTIONS SPECIFIQUES AU (GRAND) SUD</b> إجراءات خاصة بالجنوب الكبير -Animateur : <b>Dr. KHABTHANE Abdelhamid</b> -Rapporteur : <i>à définir</i>	<ul style="list-style-type: none"><li>- Les aires de plantation et les essences existantes ;</li><li>- Réintroduction de la faune</li><li>- Évaluation de la biodiversité dans les habitats forestiers et sub-forestiers.</li></ul>	<b>Assisté par MM :</b> - <i>Directeur du parc national Tassili</i> - <i>Directeur du parc national Thniet El-Had</i>	
<b>16h00-16h20</b>	<b>BREAK &amp; DISTRACTION :</b> -Exposition Album   "La Forêt et l'Homme" de Ammar ZERARI Artiste et Photographe de Khenchela معرض "   الغابة والإنسان "عمار زراري فنان ومصور من خنشلة Et/ou <b>AYEB Machiaveli</b>		<b>20mn</b>
<b>16h20-17h10</b>	<b>TABLE RONDE :</b> « LA FORET ALGERIENNE D'HIER, D'AUJOURD'HUI ET DE DEMAIN » : Lors de cette table ronde, des « Forestiers », experts, universitaires et acteurs du terrain, s'appuyant sur des éléments issus des ateliers et de leur veille personnelle, présenteront leur vision : <ul style="list-style-type: none"><li>• Concernant la future stratégie nationale sur la valorisation, la restauration, et l'extension des forêts ainsi que les opportunités qu'elle offrira en termes d'agilité, de productivité et de protection ;</li><li>• Comment aller vers <b>UN MEILLEUR MANAGEMENT DU RISQUE « INCENDIE notamment »</b> tout en changeant de prisme quant à la Gouvernance ?</li><li>• Comment valoriser le patrimoine forestier dans le cadre de l'Economie Circulaire ?</li><li>• Comment réussir un partenariat international tout en assurant notre empreinte écologique et contribuant à la Prévention du Dérèglement Climatique ? Quelles adaptations éventuelles doivent être apportées pour plus de cohérence</li></ul>	<u>Animation par :</u> <b>M. Abdelkader RAFFED</b> , Consultant International et Ex membre du CNES <u>DEUX INTERVENTIONS</u> <ol style="list-style-type: none"><li>1. <b>Labellisations internationales de la performance forestière : cas de la liste verte (Green list) de l'UICN</b> (Union internationale pour la conservation de la nature) <b>DES AIRES PROTÉGÉES ET CONSERVÉES par LAABED Aissa, Expert, Membre Evalueur</b> pour le Maghreb- Liste Verte de l'UICN (EAGL Maghreb/UICN).</li><li>2. <b>Quelles perspectives pour la Forêt Algérienne :</b> Contexte, Enjeux et Stratégie par <b>M. Ammar LEULMI, membre du CNESE</b> (Conseil National Economique, Social et de l'Environnement)</li></ol> <b>Avec la participation de :</b>	<b>60mn</b>



# الجمعية الولائية للمحافظة على البيئة و ترقية التنمية المستدامة

Préservation de l'Environnement et Promotion du Développement Durable (PEP2D)



	avec les accords internationaux (ratifiés) ?	<b>Intervenants, institutions et autres</b> (MADR + DGF + ME + CNESE + ENSF Khenchela + BNEDER + ENAF Batna + INRF +Associations ...)	
40mn	Discussion avec le public		
18h20	Clôture de la 1 <sup>ère</sup> journée		
<b>Lundi 20 mars 2022 (Matinée)</b>			
<b>AXE3 : EMPREINTE ECOLOGIQUE ET DEVELOPPEMENT DES RESSOURCES HUMAINES</b>			
البصمة البيئية وتنمية الموارد البشرية			
08h30-08h55	<b>NOTRE PATRIMOINE FORESTIER ENTRE L'EMPREINTE ÉCOLOGIQUE ET LE DÉRÈGLEMENT CLIMATIQUE (cas des Energies Renouvelables : EnR) :</b> Evolution de nos forêts et le dérèglement climatique تراثنا الغابي بين البصمة البيئية وتنظيم المناخ: حالة الطاقات المتجددة	Dr. Bouziane MAHMAH, Expert en Energie et Chercheur au CEDER	25mn
08h55-09h15	<b>Formation-Action en Foresterie : quels programmes pour quelles Ressources Humaines ?</b> التدريب العملي في مجال الغابات : أي برامج لأي موارد بشرية؟ La formation se fait dans une logique de projet (formation par thématique) ; Pourquoi ne pas former des citoyens en tant que « sapeurs-pompiers civiles bénévoles »	M. AOUEJ Aziz, Directeur d'étude ENAF (Ecole Nationale des Forêts) Batna	20mn
09h15-09h35	<b>Le rôle de la société civile dans le développement durable</b> المستدامة التنمية في المدني المجتمع دور	M. KADHI Hamza,	20mn
<b>BREAK &amp; DISTRACTION :</b>			
09h35-10h05	<b>SHOW</b> sur la préservation de l'environnement, le développement économique et la cohésion sociale dans la protection des forêts عرض مونولق للحفاظ البيئي والتنمية الاقتصادية والتماصك الاجتماعي في حماية الغابات	<b>Intervention de l'Artiste et Monologue M. DARBAL Aymen</b>	30mn
10h05-10h55	<b>Discernement de Prix, cadeaux et Autres</b>		50mn
10h55-11h55	<b>Séance des Recommandations</b>	Y compris les rapports des sessions plénières et des 3 ateliers	60mn
12h30	<b>DEJEUNER &amp; CLÔTURE DE LA 2<sup>ème</sup> JOURNEE</b>		